

Services de recherches et de sauvetage

seul président du comité interministériel qu'un secrétariat indépendant relierait aux autres ministères.

• (1810)

Le président suppléant (M. Corbin): A l'ordre. Je fais appel à l'indulgence du secrétaire parlementaire. La présidence s'est trompée sur l'identité du prochain intervenant. La présidence a accordé la parole au secrétaire parlementaire, mais le député d'Esquimalt-Saanich (M. Munro) s'est levé en même temps. En toute justice, compte tenu de la rotation habituelle des intervenants à la Chambre, la présidence aurait dû accorder la parole au député d'Esquimalt-Saanich.

Comme j'ai accordé la parole au député, je ne peux plus la lui enlever, à strictement parler. Je lui demanderais cependant de bien vouloir céder sa place au député d'Esquimalt-Saanich, mais en conservant le droit d'avoir à nouveau la parole au cours du débat.

M. Hudecki: Je ferai ce que vous me dites, monsieur le Président.

Le président suppléant (M. Corbin): Il ne s'agit pas vraiment d'une directive de la présidence. Je ne fais qu'expliquer la situation dans laquelle la présidence s'est mise, quoi qu'elle ne l'ait pas fait de propos délibéré, j'imagine, mais je remercie le député de sa collaboration et je précise qu'il aura le droit de prendre la parole après le député d'Esquimalt-Saanich, s'il le veut.

M. Hudecki: Je pense que je dois me réserver le droit de prendre la parole à nouveau quand le député aura terminé ses observations.

Le président suppléant (M. Corbin): C'est entendu. J'accorde maintenant la parole au député d'Esquimalt-Saanich.

M. Donald W. Munro (Esquimalt-Saanich): Je vous remercie, monsieur le Président, et je remercie le secrétaire parlementaire.

J'attire votre attention sur l'importance de cette question pour la côte ouest, monsieur le Président. Pour une affaire de cette importance, il faut absolument un avis au *Feuilleton*. En fait, je sais que les services du greffier éprouvent bien de la difficulté à trouver suffisamment d'orateurs, deux ou trois jours d'avance pour les journées réservées aux initiatives parlementaires. Hier soir, à 18 heures, le député de Richmond-Delta-Sud (M. Siddon) a été prévenu que sa motion serait débattue aujourd'hui. Il faudrait prévenir plus longtemps à l'avance pour une motion aussi importante. Le débat nécessite

beaucoup de préparation, notamment une préparation statistique. J'exhorte la présidence et les services du greffier à être plus stricts et à veiller à ce que l'on sache lundi, bien à l'avance, qu'une certaine motion va être débattue.

J'ai dit à Votre Honneur que je parlerais de l'importance de la motion sur le plan statistique. On estime que le nombre d'embarcations de plaisance sur la côte ouest s'élève à environ 200,000 et que de 5,000 à 6,000 bateaux de pêche sillonnent également ces eaux. Je dirais que la vie d'environ un demi-million de personnes dépend des caprices des éléments. C'est pourquoi il est absolument essentiel d'améliorer les services de recherches et de sauvetage sur les côtes ouest et est du Canada.

Je suis heureux que la motion ait pris de l'ampleur, ce qui nous donne l'occasion d'insister pour que cette étude porte sur les deux côtes. Puis-je parler jusqu'à 18 h 15 ou 18 h 17, monsieur le Président?

Le président suppléant (M. Corbin): Je suppose que l'on voulait y consacrer toute l'heure. Le député de Richmond-Delta-Sud (M. Siddon) a parlé de 18 h 15 dans sa motion. Je suppose qu'il voulait dire 18 h 17, ce qui ferait juste une heure.

M. Munro (Esquimalt-Saanich): Il me reste deux minutes de plus. On nous a déjà parlé de la tragédie de l'*Ocean Ranger*. On a parlé également de la tragédie du *Lee Wang Zin*, survenue à Noël. L'accident du *Prinzendam* était tragique sur le plan matériel, mais il n'y a pas eu de pertes de vies humaines. Dans ce cas, il a toutefois fallu compter sur la garde côtière américaine, ce qui est malheureux.

Ces événements montrent bien mieux que nous ne pourrions le faire à la Chambre qu'il faut améliorer les services de recherches et de sauvetage sur les deux côtes. Cela dit, avec le rapport que nous avons vu et ses recommandations, je crois qu'il convient de signaler que l'équipe d'évaluateurs a fait environ 53 recommandations. Elle a signalé notamment que l'intervention est plus rapide la plupart du temps. Nous avons dit qu'il a fallu 32 heures avant que quelqu'un ne vienne au secours du navire de Taiwan, le *Lee Wang Zin*.

Mon temps de parole est pratiquement écoulé; aussi, je propose:

Que la motion soit mise aux voix.

M. Hudecki: On m'a promis que je pourrais parler.

Le président suppléant (M. Corbin): La présidence est disposée à donner la parole au secrétaire parlementaire mais notre temps est écoulé. Par conséquent, la Chambre s'ajourne à 11 heures demain.

(A 18 h 17, la séance est levée d'office en conformité du Règlement.)